



# Loretánská kaple s ambitem v Rumburku

## BAROKNÍ SKVOST SEVERNÍCH ČECH

Mariánské poutní místo bylo vybudováno z podnětu knížete Antona Floriána z Liechtensteina při kapucínském klášteře u sv. Vavřince. Loreta v Rumburku byla postavena v letech 1704–1709 podle plánů významného architekta Johanna Lucase Hildebrandta z Vídně. Početná sochařská výzdoba pochází od sochaře Franze Bienera. Ambit z poloviny 18. století zdobí nástrovní výmalba ze života Panny Marie a Ježíše Krista. V křížové chodbě je poutní kaple Svatých schodů z let 1767–1770. Kulturní památku spravuje Římskokatolická farnost – děkanství Rumburk.

# Loretokapelle mit Kreuzgang in Rumburk

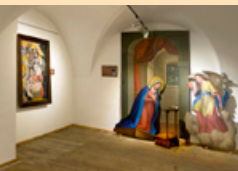
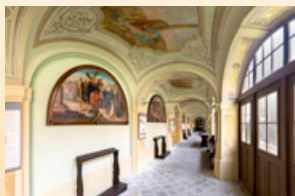
## BAROCKKLEINOD IN NORDBÖHMEN

Die Marienwallfahrtsstätte wurde auf Anregung des Fürsten Anton Florian von Liechtenstein beim Kapuzinerkloster des hl. Laurentius errichtet. Die Loretokapelle in Rumburk wurde in den Jahren 1704–1709 nach Bauplänen des berühmten Wiener Architekten Johann Lucas Hildebrandt gebaut. Die zahlreiche Bildhauerdekoration stammt vom Bildhauer Franz Biener. Den Kreuzgang aus der Hälfte des 18. Jahrhundert zieren Deckenmalereien aus dem Leben der Jungfrau Maria und Jesus Christus. Im Kreuzgang befindet sich die Wallfahrtskapelle der Heiligen Stiege aus den Jahren 1767–1770. Das Kulturdenkmal verwaltet die Römisch-katholische Pfarrgemeinde Rumburk.



Loretánská kaple je kopií Svaté chýše v Loretu u Ancony v Itálii. Podle legendy byl domek Panny Marie, v němž došlo ke Zvěstování o narození Spasitele a žila Svatá rodina, přenesen anděly z Nazaretu na Apeninský poloostrov. • Die Loretokapelle ist eine Kopie des Heiligen Hauses in Loreto bei Ancona in Italien. Nach der Legende wurde das Häuschen der Jungfrau Maria, wo es zur Verkündigung der Geburt Christi kam und wo die heilige Familie lebte, von Engeln aus Nazaret auf die Apenninhalbinsel übertragen.

- Průvodcovská služba • Führungen
- Prohlídky klášterního kostela sv. Vavřince • Besichtigungen der Klosterkirche des hl. Laurentius
- Expozice církevního umění Šluknovska • Exposition sakraler Kunst im Schluckenauer Gebiet
- Stálá výstava o historii Lorety a kapucinského kláštera • Dauerausstellung über die Loretogeschichte und des Kapuzinerklosters in Rumburk
- Loretánské podzemí ve fotografiích a plánech • Unterirdische Räume der Loreto in Fotografien und Plänen
- Výstavy, koncerty • Ausstellungen, Konzerte
- Večerní prohlídky • Besichtigungen bei Nacht
- Mše svaté • Heilige Messen



#### NÁVŠTĚVNÍ DOBA

út–so	duben–říjen listopad–březen	10–17 hod. 9–16 hod.
ne	červenec–srpen	10–17 hod.

#### ÖFFNUNGSZEITEN

Di–Sa	April–Oktober November–März	10–17 Uhr 9–16 Uhr
So	Juli–August	10–17 Uhr



Loretánská kaple s ambitem, Tř. 9. května 149/27, 408 01 Rumburk  
Tel. 00 420 604 555 922 • E-mail: [loreta.rumburk@seznam.cz](mailto:loreta.rumburk@seznam.cz)  
[www.loretarumburk.cz](http://www.loretarumburk.cz) • [www.poutni-mista-sluknovsko.cz](http://www.poutni-mista-sluknovsko.cz)  
[www.facebook.com/loretarumburk](https://www.facebook.com/loretarumburk)

